



# De Kwakel

1999

Prins Renè 1



In de orde van ut  
winkelkerke

47e jaargank

De Kwakel is een oetgave van ut Kwakel-comité  
Karnavalsvereniging de "MOEREBUUK" ELL

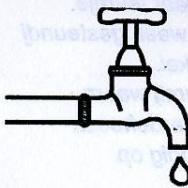
ich, en nou diuk auch minn prinses liban, wille ein woord

**Bèste Moeëre en Moeërinne:**

Op ut moment dêt gae dit laestj, zeen wae weer tevreje.  
Want gae höbtj de vastelaovesvereiniging weer gesteundj  
door middel van eur biedrage aan deze Kwakel.  
De opbringst geit weer wie anger jaore bestumtj waere  
veur de zake, de bejaarde woeënendj in bejaardehoeze  
of verpleeghoeze en veur de jeugd, jeugdmiddig op  
vastelaovesdinsdig.  
Wae winse uch euverigens hieël veul laespleezer en hope  
dêt de vastelaovendj weer zal zeen wie veurgaondje jaore.  
Den kan de vastelaovendj in Ell neet mieér kepot.  
Wae wins alle Eller minse, mer in ut besunjer Prins René en  
Prinses Monique eine hieële sjoeëne vastelaovestied.

**De Redaksie.**





**Beste Moeërebuuk en  
Moeërinne,**

Wannieér wae het aafgeloupe jaor de revue laote passere den wille wae der het volgendje van zègge: het waas fantasies en het

waas indrûkwèkkendj, het waas vermeujendj en toch waas het zoeë snel veurbie, het waas kei-sjiek en het waas oetdagendj. Het oetkòmme waas een zenuwsloopendj avontuur op zich, het wachte en het wachte en het wachte totdet ich eindelik met mien Fiatje door de deure van de zaal kôs rieje en mien audiovisuele proklammatie kôs laote zeen (en huuëre). Nao geinstalleerdj te zeen als Prins Peter II begôs veur mich en veur Prinses Lilian ein onvergaetelik jaor en saame met mien drie adjudanten Huub, Peter en Erik (en aanstaande adjudante-vrouw Mariëlle) hûbbe wae geprobeerdj om der iets van te maake.

De receptie waas knallendj en der waerdje flink op los getrommeldj. De sleuteluverdracht waas zenuwsloopendj. Het interview veur de zeekenhosesomroep dao in tege waas ontspannendj. Het bezoek aan de 80-plussers en aan de zeeke waas een belaevenis apaart en zal ich noeëts vergaete. De vastelaovesdaag woore drûk. Het rôndgaan door het Moeërelandj en in de Moeërekroegje met eine groeëte raod en mêt echte gooij muzikante waas een groeët fieëst. Van de optocht kan ich allein mer zègge: ich woej det der eeder jaor zoeëne sjoeëne optocht waas. Het aafsloeëte op dinsdag waas emotioneel.

**PROCLAMATIE VAN JEUGDPRINS**

Ich, en nateurlik auch mien prinses Lilian, wille ein woord van dank richte aan:

de adjudante veur de steun en de hulp, de raod van Elf, en nateurlik auch de dames, veur de gooij samewirking, Vorst Jan, de muzikante, de familie, jeugdprins Rick en jeugdprinses Jill en verder eederein dae zich heet ingezatte ôm van de vastelaovundj ein groeët fieëst te maake.

Wae winse Prins Rene I en Prinses Monique ein onvergaetelik jaor toe en doon det ônger ôs motto:

**Met dees daag blieve wae aanne gang  
Want wae zeen veur ein bitje neet bang**

Prinsepaar 1998: Peter en Lilian.



## **Moeërebuuk en Moeërinne**

Noe ich dit stûkste aan 't schrieve bin, veul ich mich 'n stûk rûstiger. Waat waas dêt unne spannendje tied.

Toen ich tiedens 't Prinsebal d'r oet kwaam as Prins René I veel d'r auch hieël vul van mich aaf. Saame met mien Prinses Monique en mien adjudanten hebbe wae van 't Prinsebal genoote. Auch de leedjesaovendj woer weer een groeët sukses en unne dikke merci aan eederein dae deze leedjesaovendj tot ein sukses heet gemaakt.

Muziek huuërdj bie de vastelaovendj, zonger muziek staon wae nurges. Auch alle felicitaties en reacties woore

## **KEI SJIEK!!!**

Auch aan eederein vanne Raod unne dikke merci veur alles waat dêt gae veur os al hûbtj beteikendj, zeeker in de veurbereiding want dêt is unne belangrike mer speciale tied. Saame met mien Prinses Monique, Adjudanten Bert, John en Hans, de Raod, Jeugdprins Ramon, Jeugdprinses LIONNE, os collega's in alle anger vastelaovendrieke en de voetbalclub gaon wae d'r eine te gekke vastelaovendj van maake.

En dêt alles onger mien devies:

## **AS LESTE PRINS VAN DEZE IEEUW, DES UNIEK VASTELAOVENDJ KEI SJIEK !!!**

ALAAF, Prins René en Prinses Monique.

## **PROCLEMENTIE VAN JEUGDPRINS**

RAMON:	Ich ben Ramon, de jeugdprins van 't moeëreland.
LIONNE:	Ich ben LIONNE, de jeugdprinses van 't moeëreland.
RAMON:	Ich ben de aadste zoon van Hub van Camp.
LIONNE:	Ich ben de dochter van Jeanne van Tjeu van Gele Lei en Wim van Jan van de PLEM.
SAMEN:	We zulle uch dit jaor lieëre, det auch minse die neet plat kalle, good carnaval kunne viere.
RAMON:	As mien rechterhandj kees ich Jos as adjudant.
LIONNE:	As mien rechterhandj kees ich Maartje as adjudant.
SAMEN:	Dus dit jaor zeen Maartje en Jos samen de klos.
LIONNE:	We hubbe allebei veul gemein, dus dees carnaval geit wie eine trein.
RAMON:	Computeren vinj ich harstikké sjiek.
SAMEN:	Op de piano beginjt 't al aardig te lukken, want wé speule al hieël ruig stukke.
LIONNE:	Van het wereldnatuurfonds zeen we allebei lid,
RAMON:	en det doon we met hieël veul pit.
LIONNE:	Op volleybal en tennis, mep ich der goot op los, de tegenstanjer is alted de klos.
RAMON:	Postzegels en munten hob ich eine hieële haup, ich zurg det ich der geine verkaup.
SAMEN:	Veurig jaor zoten we met de sjoëël edere daag in de kroeg, dit jaor hubbe we aan carnaval genoeg.
LIONNE:	Noeëw kleier maken de vrouw of man,
RAMON:	Dao wetj dees raad van elf noe alles van.
LIONNE:	Met de raad van elf hubbe we nog get leuks veur de boeg,
RAMON:	We gaon nao Polen met de hieële ploeg.
LIONNE:	We zulle dit jaor noch hieël get beleve,
RAMON:	want in de volgende iëeuw hooven we pas de scepter aaf te geven.
SAMEN:	Hossen, springen, zingen, det zeen met carnaval de belangrikste dingen.

Van meziek houjen we allebei en daeroom is oos motto:

**MET DE PIANO BIE DE HANDJ,  
TOETSEN WE OOS DOOR UT LANDJ**

## Weurdje vorst Jan

Moeërebuuk,

De leste vastelaovendj van dees ieëuw, van dit millennium steit veur de deur. Wae gaon probere oom det tegooj aaf te sloete. Oze 48ste prins, Prins René 1, zal det oongetwiefeldj op zien meneer doon. En ich gaon dervan oet det wae hum hie allemaol bie steune.

Mer....

De vastelaovendj kintj neteurlik periodes van ups en downs. Nao ein grandioze periode midden jaore '80 - jaore '90 mote wae zegge det de aandacht van 't groeëte publiek minder weurdj. Steeds minder minse zeen genege oom met de vastelaovesdaag zelf oet te gaon. Det geldj dus neet veur de optocht en al oos anger activiteite wie de boontje avendje of senioremmiddig. Det zeen activiteite woe veul talent en veul inzet noe boete weurdj gedrage en ich weit zeker det dees activiteite altiet op genoog aandacht konne raeckene. Woe 't aan 't verangere is, is gewuën 't oetgaon, iets waasse met de kermisse auch zuus. Det op stap gaon weurdj minder, zoeë mote wae constatere. Oom die reje hubbe wae 't programma nao de optocht op maondjig aangepastj. Oomdet de meiste minse nao de optocht opper bein zeen, zal auch de Raod van Elf met prins en gevolg drek nao de optocht roondj gaon trekke. De priesoetreiking vanne optocht zal daoroom auch oom 17.00 oor (= vief oor) zeen inne zaal. De rest van de activiteite met die daag (sleuteluverdracht, roondjtrekke, jeugdborebroeloft) geit gewuën door wie wae gewindj zeen.

Moeërebuuk, tradities zeen der oom in standj gehoaje te waere, mer de samelaaving verangertj. De kunst is oom allebei dees puntje met einanger te laote samegaon. Daoroom probere wae dit jaor met dees aanpassing derveur te zurge det de vastelaovendj blieftj laeve wie wae det gewindj zeen.

Eine gooje vastelaovendj.

Vorst Jan.

## Betaaldje jeugdspeler bie R.K.E.S.V.:

Nog veur de winterstop leep der ein jeugdspeulerke op ut veldj, dae vief gulje waerd waas, namelik Thom Peeters. Hae haaj veur zien good rapport van Opa Roy ein muntje van vief gulje gekrege en omdêt der bang waas ut kwiet te rake, haaj hae ut veur de zekerheid mer ingeslikjt.

Mam en Pap nateurlik in alle staote toen ze dêt huurdje. Zie met heure spaarzame zoon nao de dokter, dae heur geliek nao de röntgen doorsteurdje. Oppe foto waas ut muntstuk good te zeen aan ut oetinj vanne maag. Dêt waerdje dus eedere daag reure oom te controlere of ut viefke oetgepoetj waerdje. En eederein waetj waal asse inne strontj geist reure den geit ut stinke. Len en Geer woren dus good ongemoedj van. Mocht dêt stomme geldstuk binne bepaaldje tied neet langs de ongeranktj teveurschien kome, den most der operatief ingegrepe waere.

Gelökkig haaj dêt reure nao ein gooj waek waal succes, want oeps dao laag inne broene brij gêt te blinke. Hoera, eederein blijj, want al waas ut gaetje nog zoeë klein, Thom's vief gulje mochte der weer zeen. De redaksie vanne kwakel geufij Thom eine gooje raod, asse nog ins geldj wils inslikke num den ein breetke van f 10,00 of f 25,00 of f 100,00 dêt deut minder pien met slikke en poope. En asse ut den oetpoeps is metein de k.... aafgevaegdj !



Wijndje voor Jan



Ein ongelukske met dees daag  
det is om te verrèkke  
Laotj uch van te veure bie  
Knapen good dékke



**Zouktj gae ein lauk**  
**plontje veur hine kamer**  
**of got zaadjes om te poota**  
**of eine sjoëne bos bloome**  
**den motj gae ins ble de**  
**specialist op det geheld,**  
**Verhaag, aankeome**



Hubtj gae  
kabelwerk ?

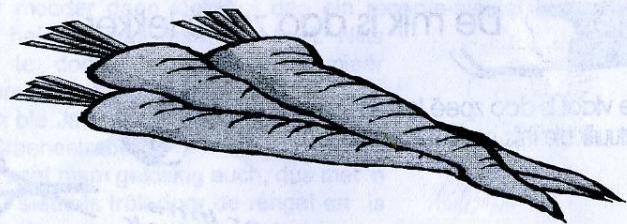
Den is  
van Geleuken sterk.



**Zeet gae op zeuk nao ster, gare ôf wo!**  
**Theo heet daa de noeüwe winkel met val**

### Wis djer al .... :

- Dêt kegele wisselvallig kan zeen.
- Dêt Sjeng vanne Hennis in een waek 8 kieér ein 8 goeëtj.
- Dêt der ein waek later 8 kieér inne geut goeëtj.
- Dêt J.W.E. weer eine sjoëne klender heet oetgebracht.
- Dêt Avanti 25 jaor ein gemingdj koeér is.
- Dêt Avanti sjoëen kleijer heet gekrege.
- Dêt de voetbalclub kans heet oom kampioen te waere.
- Dêt ze den auch alles en mieër môtte winne.
- Dêt de vrouweboondj dit jaor heur 60 jaorig bestaan heet geveerdj.
- Dêt ein team van de volleyballers wérktj veur ut naugeslacht.
- Dêt ze van dêt team ein veur ein in verwachting wore.
- Dêt de sjutteriej veul noeëw leje bie heet gekrege.
- Dêt ut K.V.W. dit jaor auch 30 jaor besteit.
- Dêt Marlies neet bang hooftj te zeen veur heur opvolging van ut catering bedrief.
- Dêt Yvette erg henjig is in die dinge.
- Dêt Yvette mam good hulptj, en de aangeloupe kat instriektj met eine groeëte pot bona botter.
- Dêt Evert en Tiny al 11 jaor biej de Raod zeen.
- Dêt Jan en Elly der al 22 jaor biej zeen.





Slerfegels of betontegels

eh stuupke of eh paedje

Gaotj nao Wim, dat is de man  
dat det veur uch make kan



*proosa*



Eh dink waat alle  
Moerebuuk weete mooge  
Ble Tjeu khse ein  
lekker glas beer drinke  
En det is zeker neet gelooge

Likt gae mèt  
uche fiets euerhaup?  
Gaotj den nao Albèr  
Want dao zeen ongerdeile en  
gebroeëktje fiets te kaup

Laotj Marlies  
get veur uch klaormake  
den klinf gae ut uch  
lekker laote smaake



De mik is dao zoeë lekker.



De vlaal is dao zoeë lekker.  
Natuurlik ble Thijl, ooze werme bekker,

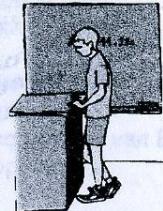


Kiektj ins get dekker inne  
speegel van Iris haar zaak

### Wie dier al

#### De gestraofdje:

Jimmy, een vriendje van Thom, auch eine met douf oeëre, woeëse tege kals, kan op sjoëël neet stil zitte. Op zeker augenblik waas de juffrouw dit good meug en kreeg Jimmy de waarsjuwing dêt as der nog eine kieér neet stil zaat of weer oet de bank kwaam, den most der veur straf ein oor naeve de bank gaon staan.

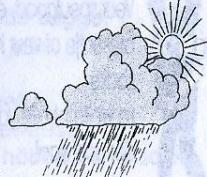


Gae veultj ut al aankome, nao vief minute kost Jimmy aan ut oor staan beginne. Toen de tied oom waas en hae weer kost gaon zitté, vroog de juffrouw, " Jimmy, waas dêt noe neet erg lang?" Woeëop Jimmy zich neet woeëj laote kinne, hae hieël druëg antwoordje; "Och juffrouw, ut is mich neet tegegevalle." De vraog veur oos is, waas dit noe groeëtspraak of liektj der veul op zien moeder, die nao oos weite auch good gebektj is.

#### De sleutel:

Tiny van Evert waas biej her broor Jan aant poetsse. Op ein gegaeve moment geit ze met ummer en poetsdoek nao boeëte en weitj de deur achter her toe.

Dao steit ze den, kan nao vanalles geprobeerdj te höbbe, neet mieér binne. Toen de fiets mer snel gepaktj en biej heur moeder gaon kieke of dao ein reserve-sleutel laag. Mer helaas waas mam der neet. Niks aan te doon, Tiny heet nog mieér breurs, dus zonger jas (want dae laag auch bie Jan binne) door de rëngel nao de Craenestraot.



Dao zaat mam gelökkig auch, dus met 'n houp sleutels trök door de rëngel en is der toch nog gepoestj bie broor Jan.



Steelbouw  
Derckx b.v.  
Weert

Uche partner en  
spesjalist in  
staalconstructies

Nog effe nao

Sjoenheidssalon



Zuus se der goed oet, den veuls se dich goed.  
Veuls se dich good, den zuus se der goed oet

Veur speulgood, eln leuk  
presentje of veur hoeeshaojelke  
zaake  
ze welle ble Govaerts  
der uch waal  
get van te make.



Den motj gae zeker ins bie  
Linders aanbelle



Steif oozé slechter  
veur uch kloar



Met die daag good aete!  
Den motte wae zeker de  
sjampions van Koolen en  
Heijkers neet vergaete!

bloome hajje van moere

### Wis djer al .... :

- Dét veul minse tiedes de vastelaovesdaag bie Rinus ut poesje van Jean ( en Bart ) höbbe moge aaje.
- Dét Country Evert gek is op piercing.
- Dét de sloetspange oetverkocht wore biej Govaerts.
- Dét Jack van Susse hieël gêt spange kwiet kost.
- Dét ut hopelik neet besmettelik is inne raod oom piercings te numme .
- Dét mesjien waal henjig kost zeen veur inkele vanne raod.
- Dét de fanfaar aafgeloupe zomer ein eige muziek composiesie heet opgeveurdj euver de geschiedenis van Ell.
- Dét ze ut dekaor twieë kieér höbbe motte opbouwe, vanwege ut slechte waer.
- Dét daodoor de veurstelling neet minder sjoeën waas, want ut waas in ein woord geweljig.
- Dét Pestoeër Keller aafgeloupe jaor sjutterskeuning is gewoore.
- Dét dêt aan ut waer auch nikks vurbaeterdje.
- Dét de sjutterij de nuuëdige kieëre inne tooter heet geloupe.
- Dét ze Pestoeër auch haaje wille vraoge oom Prins vanne Moeërebuuk te waere.
- Dét de auto=s van Jeanne vanne Kaolder erg in trek zeen.
- Dét de noeëwe sjirtjes vanne dartclub nog neet veul goods opgeleverdj höbbe.
- Dét ze nog steeds oongeraan staon.
- Dét se inne noeëw sjoeël ver kins kieke.
- Dét Frank van Stals Bart waal ins woeëj helpe met zeug insiminere.
- Dét Bart toen zag, ich wil allein mer nette bagge.
- Dét ze baeter ein hieël fles wodka kins jatte, den ein fles met ein klats wien.
- Dét Pietje van Nol dao alles vanaaf waetj.
- Dét de douane dit jaor in Ell actief is gewaestj.
- Dét ze alle vervoersmiddele gebroektj höbbe van tractor tot vrachtwage, van motor tot fiets.
- Dét de doane baeter oom f 25,00 kôst vraoge as oom ein gedoeëdj frikandel.

### **Smakelik aete:**

Ein zekere Mathilde oet Elle,  
waas verzotj op frikandelle.  
Ze lusdje ze waal eedere daag,  
dus ging ze weer ins aanne slaag.  
Ze haaj ze weer bienao gereit,  
toen ging de telefoon veur heur,  
waat ein leid.  
Mèr wie ze sting te belle,  
dacht ze neet mieër aan heur frikandelle.  
Ut hundje ontfermdje zich der euver,  
hae vonj ze lekker dæ preuver.  
Toen mōste Pieëerre en Til ut stelle,  
met eeder mer ein frikandelle.



Wiltj gé ein leuk vloertje of wantj  
laotj het betegelen door Peter v/d wer,  
dé is 't beste in moeërelandj



VÉGIO VOOR  
VERZEKEREN  
IN DE REGIO

14

### **Vurgisse is minselik:**

Ine Parre mōst vanne zomer met de Eller Jeugd gaon voetballe in Venray. Met nog eine angere jeugdleider stapdje ze same op woonsdigmiddig vol gooje mood en veul voetbalzin in twieë auto's, woeë dæ jeugdspeulers allemaol in ginge op weeg nao Venray. Dao aangekome haaje ze ut voetbalveldj al snel zeen ligge en koste ze de auto's in een van de veule ziestraote parkere, zoeëdêt ze drék op ut voetbalveldj wore. Tot den waas alles vlot en nao wins verloupe. Ein paar eurkes later nao eine spannendje wedstried waerdje ut tied oom weer richting Ell te gaon. Naodêt eederein zich gedouchtj haaj en weer aangedaon, kost de trökreis beginne. De ein helft van de speulers leep al met de collega leider van Ine nao de auto. Naodêt Ine nog ins alles gecontroleerdj haaj of der nijs waas blieve ligge vanne speulers ging ze met de anger helft nae de auto. Mer helaas toen ze de straat in leep, geine auto. Wie kan dêt noeë, dao zal toch nemes met miene auto der van tussedoorn zeen. Nao bienao twieë oore zeuke, straat in, straat oet, ging Ine toch echt geluive dêt der gêt mis waas. Toen mer ein telefooncel gezocht en ging ze heure collega belle of dæ de auto nog gezeen haaj. Nao einige oetlèk kwaam Ine der achter, dêt ze aane verkieërdje kantj van ut voetbalveldj gezocht haaj. Dus auch inne verkieërdje straote.



Toen ze eindelik de gooje kantj bereiktj haaj, waas ut gemekkelik. En joa huuér, dao sting de auto nog. Ein oor later sting auch zie met de angere jeugdspeulers weer good en waal in Ell.

Kintj gae allein nog mer  
veutje veur veutje  
en neet heller,  
gaotj den ins nao  
Wies, Bep of Toos,  
danoa lauptj-der weer  
sneller



Ble Stom  
Inne Bachelorclub  
Is ut good  
Doo kriegft-der  
genoeg Grolsch  
In uch blood



miene service stetit altidé verwoop !!!  
auch al stetit met dees daage alles oppé kop

T em iel te glan tie le

## Hub van Lutte



Wilti gae ins danse  
of kriegft-der dorst  
Gaotj den ins binne  
bij Ellenhof

Hubti gat last van uch spiere  
in de bein of inne nek  
Den is Beekman de juiste plek

Geluidsinstallaties  
Tentielbeleeting  
Straumverzuring

### Mupkes:

- Jantje dae thoes kumptj met zien rapport, zeet tege vader:  
"Hiej is mien rapport en terwiel se ut doorkiekst moste  
mer dinke; as wae mer gezondj zeen."
- Twieë sjötte zeen aannt wanjele. De eine is snipverkaoje  
en hooftj eine tesplak oet zien tes en dao roldj ut  
gebit oppe grondj.  
"Hè, woorm dregst doe dien gebit inné tes en  
neet inné mondj?"  
"Dét gebit is neet van mich, mer van mien vrouw."  
"Van dien vrouw?"  
"Jao, den kan ze tusse de maoltiede niks mieér aete."
- Ich höb veul gelaeze zeet Driekske,  
mer toch zeen der twieë beuk die mich altied good  
geholtje höbbe. " Welke zeen dét?"  
"Ut kookbook van oos mooder  
en ut chequebook van oos vader."
- Biej Tjeu zoot ein stel aane tap gêt te aojhoore,  
wie Pietje opins vreugtj; "Wie kumptj ut toch dét der  
zoeéveul echtsjeijinge zeen?"  
" Ut getrouwdj zeen ", zeet Lieske hieël druuëg.
- Sjeng kumptj sollicitere.  
Oppé vraog waat der allemaol gelieerdj heet, zeet Sjeng;  
"leérlikgezag eigelik niks."  
"Doe bést aangenome", zeet de chef.  
"Dich hoove wae teminste neet mieér oomtesjoeëlle".
- Meister; "Welk bieëst heet ut bëste  
aanpassingsvermoge? " Pietje; "Ein hoon".  
Meister; "Ein hoon?"  
Pietje; "Jao meister, ein hoon, want die lëktj de eier  
zoeëdét ze presies in ut dupke passe!"

Reparaties,  
auto's  
twieëdehands  
of noew



Gaofnao  
Garage  
Heemels  
toe

## Bie ôs kintj gae mèt vastelaovundj daag en nacht tappe **Rabobank**

Wiltj gae thoes get sterks  
drinke of zelf tappe

Den mot gae ins nao  
Slieterie Bacchus stappe



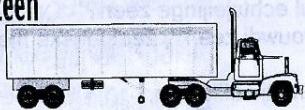
**Wiltj gae**

**uche vrachtwage**

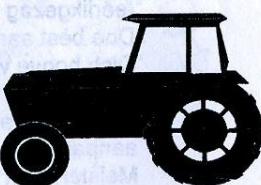
**van ein anger**

**kleurke veurzeen**

**den motj gae**



**bie Peter zeen**



**Veur al eur loeënwerk**

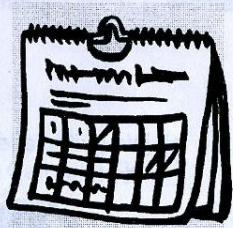
**Snel, good en neet deur**

**Dao hubbe wae Harry v/d Looy toch veur !**

### Haaj ich mer tegooj gekeke:

Jan en Margreet haaje in ut drukst van ut sezoen aafgeloupe jaor een oetnuuëjiging veur ein broeloft op Laor. Bie Bertje in Wieërt waas ut te doon. Margreet ging op dae vriedig tusse de bedrieve door nao de kapper. Met man en macht waerdje der gewèrkj oom toch op tied veur ut inj vanne resepsie aanwezig te zeen. Margreet keek veur de zekerheid nog mer ins oppe trouwkaart wie laat de resepsie waas en woeë ut fieëst zich aafspeuldj. De resepsie doordje tot halfnjege, dêt voonj Jan al ein gelök, den haaj der nog ein bietje speuling. Eindelik waas ut werk aaf en koste ze zich wasse en aankleije veur nao ut fieëst te gaon. Toen ze in Wieërt Biej Bertje aankwome, zaag Jan dêt der iets neet klopdj. Der sting nog neet eine auto geparkeerdj. "Waat gek", zeet Margreet, "wie kan dêt noe, doe höbst zelf gehuuërdj wie ich die kaart veurloos dêt ut hiej te doon waas." Margreet de auto oet en nao binne vraoge of dêt der ein broeloft waas. " Nae Mevrouw, vandaag is hiej gein broeloft." Zie teleursteldj nao boete, naodêt zeinne auto waas gestaptj, zeet Jan, "waat noe gedaon?" Margreet haaj in alle haost de kaart thoes laote ligge, dus toen mer nao hoes gereje. Ongerweges nog ins biej angere zale en fieëstgelenhede gekeke of dao mesjien ein fieëst waas. Mer nurges waas ut zoeë drök dêt ze zoeëtst dinke dêt der ein broeloft kost zeen. Toen mer richting Ell.

Thoes aangekome bekeke ze de trouw-kaart, en kwaame ze tot de ontdekking dêt de tied vanne reseptie enne zaal klopdj, mer dêt Margreet zich ein waek inne datum vergistj haaj, ut waas namelik ein waek later. Nao gêt gegrom en gevlook höbbe ze zich de auto mer gepaktj en zeen ze nao kinnesse gegange, zoeëdêt ze toch nog gêt aane aovendj haje. En nao die broeloft zeen ze ein waek later mer weer nao toe gegaon. Baeter te vreug den te laat, den höbst altied nog gêt in ut versjeet!!





### Moeëreboek of Verkeskop:

Inne vastelaovestied veultj Wil zich nog half Moeëreboek en half Verkeskop.

Is ut den eine Verkeskop of eine Moeëreboek? Mesjian kumptjse hiej nao de vastelaovesdaag waal achter.

As se mer geine Verkesboek of Moeërekop kriegtj, want ze mot nog steeds langs de Spoeëkejaegers.



### Rake Klappe:

Tusse ut hosse door oppe sjoeëne muziek van;  
"Jao dêt geveul van vastelaovendj"

Kom ich Jo vanne Kaolder tege.

Luid zingendj en zweijendj, en met ut gemis van twieë tenj.

Iets waat duudelik zichtbaar waas,  
wie Jo aant metgaldere waas.

Mer Jo waat is toch met dich gebeurdj,  
höbbe ze dich op dien moel gehoudj?

Oh, ich höb gevochte, niks aanne handj ( moel ), wichter maâke geit aevegood nog.



### Bril kepot:

Wim van Kessels möst in verbandj met sloeting bije de Prairie, noe 's aoterdes oetwieke nao Café Biej Tjeu.

Smaale stoep, neet gewindj, struukeldj,  
ziene bril aan gruzelemente.

's Maondes ging der met ziene aoje bril op  
wérke en luptj zich tege de deur aan.

Gelökkig is de bril weer gemaaktj en is Wim  
intusse gewindj aanne stoep Biej Tjeu!

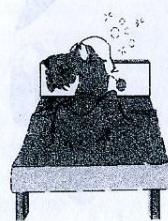




gewen gezellig ... hartstikke lekker !

## Kepper Variéte en Evenementen Buro

Kepper trendij op veur jong en oud.  
André & Connie organiseren feestje  
groot en klein.



Is der get neet in orde met  
eur kat of eure hondj  
Snel nao de dierenkliniek  
want dao make ze die  
weer gezondj



Veur eur dagelikse  
boeëdsjappe, mer  
auch veur get te  
poste of eine zegel  
te kaupe, kintj gae  
bie Mart en Hennie  
binne laupe.

Is euernachte in ein hotel uch te deur ?

Lantinga heet den  
waal ein caravan  
te heur !



Vreemdje talen  
liggen uch neet?  
Den nao  
Custers  
taaladviezen

## Wis djer al.....

- Dêt de babyboum nog steeds neet leeg is.
- Dêt Joske ziene Elltaria heet euvergedrage aan anger minse.
- Dêt wae weer een good Prinsebal höbbe gehadj.
- Dêt de leedjesaovendj weer geliek waas met ut Prinsebal.
- Dêt die van Linje dêt gewönne höbbe met heur  
moeër inne handj.
- Dêt Prins René de 48ste Prins is in oos Moeërelandj.
- Dêt hae teves auch de lèste Prins is van deze ieëuw.
- Dêt Linda van Har vanne Tup met Grathem kermis  
de joong men biej woeëj houje met drinke.
- Dêt heur dêt neet zoeëgood bekome waas.
- Dêt de Moeëre van ut aafgeloupe jaor biej alle  
Eller minse good inne smaak vele.
- Dêt Lemmehoof oomgeboudj is tot ein vekansieboorderiej.
- Dêt ut waer aafgeloupe zomer veul in ut water  
heet laote - valle.
- Dêt daoroom de volleybalclub geine groep heet gehadj,  
ze köste de tent neet opzette vanwege de storm.
- Dêt de processie neet door is gegange vanwege de storm.
- Dêt de Sebastiaanstraat toen veurniks zoeë sjoeën  
verseerdj haaj.

## Versloape:

Paul vanne Tup haaj zich verslaope en kwaam dus  
te laat op sjoeën.

De meister vreugtj hum: "Paul, woeë liktj dêt aan?"

"Jè", zeet Paul, "wae haaje gister verjaordag van mien naefke  
oet Rooy en dao heet oos mam waal gêt veul wien gedronke,  
woeëdoor ze de wèkker neet gehuuërdj heet".

Wiedêt Paul dêt 's middes tege zien moeder vertèldje, toen zeet  
Jeanne: "Mer Paul, ich haaj hieëlemaol geine wien gehadj, wat  
môt dae meister waal neet van mich dinke".

Mer Paul haaj ut toch aevegood good bedacht.

## HET KAN VERKERE



Ich drink mich  
eine horrel.



En ging op weeg  
inne wereldj.



Ich slingerdje van  
links nao rechs.



Mer voonj toch  
de juuste naafslang.



Totdët ich in ut  
audistokamp ein  
naaks vromes zang.



Miene sjrik  
daaldjie, mer  
de rest gruudje



Wae dachte allebeli  
inne zelfdje richting.



Ein slippertje.



Dus snel  
nao de tent.



En dao  
in bed.



Wiej ze zag dët  
ze de pil pakdjé.



Mich ieërst  
met ein bein.



En toen met  
allebel oomkneldje.



Maakdjé ich  
eine snelle wip.



Want ich wass  
good volgetenkj.



Van oomdreijje  
wass geln  
sprake mleér.



Waal van 5,5  
oppe sjaal  
van Richter.



Want ze wass  
gein maagd mleér.



Stop,  
reep ze opins.



Want ut  
waerdje gevsoorlik.



Ze hasj  
de pil  
vergaete.



Miene vrijgezel-  
lewereidj stordje in.



Nege maondj later  
beldje ze mich  
oet ut zekhoes op.



Ut waas eine  
twieëling.



Toen wist ich  
veur weem  
ich ging wérke.

### Gratis bie de reis:

De lèste jaore is ut erg in trek,  
de busreize met gratis kado's.  
Zoeë auch aafgeloupe zomer,  
ein prachtige reis, veur nog gein dertig gulje.



Ongevieër 14 moërebuuk en moërinne oet Ell staptje vol  
frisse mood en reiszin oom 7 oor smurges inne bus.

Allein dao is mesjian een naodeil bie de reis, der is namelik  
altied ein demonstratie bie euver dekkes of matrasse.

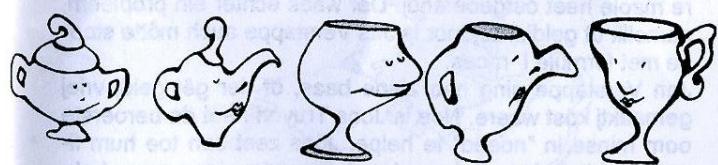
Zoeë waas ut auch deze daag, mer dao steit weer  
tegenuover dêt se eine sjoeën kado met nao hoes kriegst.

Bie dees reis waas as kado, ein 12 deilig koffieservies.  
Och, zagte de minse ongerein dao kinste altied waal gét  
met doon. Op de oetnuuédiging van de reis vanne daag  
sting ut aafgebieëldj met bleumkes in alle kleure.

Mer wie ut zoeë ver waas en de demonstratie aafgeloupe  
waas, zogé ze dêt op de kertonne doeëze, woeë de servieze  
in verpaktj wore, der versjillendje motieve en versjillendje  
kleure servies inzote.

De eine voonj dit motief sjoeën de angere dêt.

Toen ze allemaol ein servies oetgezocht haaje en der met  
nao de bus ginge, waerdje ut efkes stil. De eine nao de  
angere woeëj toch efkes controlere of alles complieët waas.  
Tot heur stormme verbazing kwome ze der achter dêt de  
servieze allemaol utzelfdjé wore. Allemaol gewuuën effe wit.



Der waerdje hertelik oom gelache en de meiste zagte:  
"Ein gegaeve paerd moste neet inne bek kieke!!!"

## HET KAN VERKERE

### Eine joongesdroum:

Ut waas op eine zunjig in mei, inkele Eller dörpsgenoeëte haaje beslote oom ins eine aovendj nao Echt te gaon, oom te karte oppe kartbaan van formule I coureur Jos Verstappe. Aangekome waerdje der metein ingesjreve en ut racetenue aangetrokke. Der waerdje op ut sjerpst vanne snee gereje. Waat de Eller joonges neet wiste, waas dêt Jos Verstappe zelf aanwezig waas. En hae zaag met groeëte uig vanaaf de pitstraot de manne euver de baan vlege. Nao aafloup waerdje bekindj gemaakt weem de snelste coureur vanne aovendj waas. Noe laot noe ut toeval zeen, dêt ooze eige super snelle Jan Verstappe de snelste waas. Dit verbaasdje Jos Verstappe en ging op zeuk nao ooze Jan Verstappe. Ze raakdjie aanne kal en Jos adviseerdje Jan oom ins serieus te gaon dinke aan ein formule I carrière. Jan sting met groeëte oeëre te loestere waat Jos hum allemaal adviseerdje. En zeker oomdêt Jos Verstappe gein kontraktverlissing kreeg biej Jackie Stewart. Hiemêt ging Jan Verstappe nao hoes. Hae ging metein aan ut werk. Ieérst môtst der eine manager wete te vinje. Haevroog zien zwaoger Peter Custers oom zien belang te behartige. Peter zag dit toe en waerdje teves Jan ziene team-arts, oomdêt Peter dêt werk mieérdere maole heet oetgeoefendj. Der waas echter ein probleem, namelik ut geldj. Hiejdoor is Jos Verstappe auch môtte stoppe met formule I races.

Jan Verstappe ging nao ziene baas, of der gêt geldj vriej gemaaktj kôst waere. Noe is Joos Truyen neet de beroerste oom minse in "noeëd" te helpe. Joos zeet Jan toe hum finansieel te helpe, oonger ein veurwaarde, ziene naam bekintj te make inne formule I wereldj. Dit bracht Jan op ein idee en waerdje de teamnaam bedachtj; "Truyen Racing Team". Noe kôst Jan aan ut werk.



En oomdêt zien vrouw Elly oet een groeëte technische fe-mielie kumptj, waerdje Jan Custers ( architect van beroep ) gevraogtj oom eine auto te ontwerpe. En zoeë kôst Ron Custers ( tummerman van beroep ) gaon tummere aan zien bolide. Noe môtst der nog eine motor in oom vanne plaats te kome. Hieveur waerdje Har H. benaderdij.

En deze Har H. ( dealer van beroep ) zag Jan toe eine supersnelle Vio Skoda te ontwikkele.

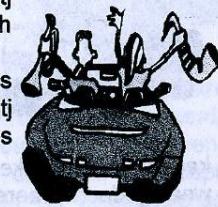
En waerdje Mart S., Jan's buurman, gevraogd oom hum as privé-monteur bie te staon, omdêt Mart regelmaotig aan auto's sleuteltj. Auch waerdje Haarzaak Iris benaderdij oom veur Jan ein zupersnel kapsel te ontwikkele. Natuerlik môtst der auch weer gedacht waere aanne invwendige mens. Hiej veur waerdje Catering Service Marlies bereid gevoonje. Oom met Jan met te reize, oom hum op ut sjuuste gewicht te hajoje. Want eine kilo te veul is veur Jan twieë sekondelangzamer. Noe dacht Jan dêt der alles geregeldj haaj, mer toen; tring, tring, tring, de wékker leep aaf en Jan Verstappe môtst jaomer genoog weer gaon wérke in Hunsel, "ut waas mer eine droum".



### Taxi Marleen:

Pierre van Berbe waas al vanaaf de middig aant stappe. s Aoves bie Tjeu aanne tap waas dêt al zichtbaar. Nao de nuuëdige mukpes vurteldj te höbbe, waas ut toch waal welletjes. Tied om te gaon-slaope. Marleen en Jan Palme bringe Pierre waal efkes nao hoes. Pierre geuftj gewillig zien sleutels aan Marleen en numtj plaats achter ut steur. Pierre asse noeë ins aanne angere kantj gings zitte, den luktj mich dêt rieje auch gêt baeter, aldus Marleen.

Veilig en waal waerdje Pierre thoes gebracht. Pierre is erg dankbaar en wiltj Marleen gaer met ziene auto weer efkes trök bringe nao Tjeu.



### Lee Towers bril:

Tjeu vanne Kaolder haaj eine sjoëene Lee Towers bril op. Tjeu bëste bang dêt se ut neet allemaol mieër kins zeen? Dit is eine zieër speciale bril met vleugelkes ( vleugelkes woeë höb ich dêt mieër gehuuërdj). Hiejmet kan ich aan de rechter kantj zeen, waat aan de linker ziekantj gaondje is, volges Tjeu. Hae haaj neet inne gate, dêt ich aan de rechter kantj sting. Mien advies waas, zèt toch de bril mer aaf as dêt se nao de w.c. most.

